

Инструкция по использованию воздухонагнетателем

Прочитайте и сохраните эту инструкцию
Осторожно: Устройство работает от электрического тока
 Для предотвращения поражения электрическим током
 устанавливайте устройство вдали от воды
 Пользуйтесь осторожно, согласно инструкции

Это оборудование не предназначено для использования
 лицами (включая детей) имеющими недостатки физического
 развития, реакции и чувствительности, или недостаточно опыта
 или знаний, данных лицами ответственными за их безопасность.
 Дети должны быть под наблюдением для уверенности, что они
 не играют с оборудованием.

Предупреждения по использованию воздухонагнетателя

Регион	Модель	Электрические параметры	Для типов батутов №	Модель продана
Австралия / Европа	W-2E	AC 220-240V, 50Hz, 320-330W, IPX4	9001,9010,9017,9018,9040,9070,9072,9098,9101,9102,9104,9114, 9116,9179,9201,9202,9204,9211,9213,9220,9220B,9304,9320,9320B	
	W-3E	AC 220-240V, 50Hz, 430-450W, IPX4	9049,9054,9083,9103,9112,9113,9117	
	W-4E	AC 220-240V, 50Hz, 620-680W, IPX4	9014,9029,9045,9058,9060,9063,9064,9074,9082,9106,9109, 9206,9212,9214,9217	

Предупреждения по использованию воздухонагнетателя

- Воздухонагнетателем должны пользоваться только взрослые.
- **Никогда не оставляйте воздухонагнетатель в месте, где он может засосать грязь, листья или другой мусор.**
- Не подпускайте детей к воздухонагнетателю.
- Не использовать открытые удлиннители для включения воздухонагнетателя.
- Чтобы уменьшить риск пожара или удара током, пользуйтесь только штепсельной вилкой воздухонагнетателя.
- Чтобы уменьшить риск пожара или удара током, не используйте воздухонагнетатель с регулирующими устройствами.
- Не бросайте и не ударяйте воздухонагнетатель - это может привести к его сбою или поломке.
- Прежде чем включить воздухонагнетатель, удостоверьтесь, что тумблер находится в отключенном положении.
- Устанавливайте воздухонагнетатель как можно ближе к источнику энергии (розетке).
- Продукт необходимо регулярно проверять на: повреждение шнура, вилки, корпуса или любых частей и если повреждения найдены, продукт нельзя использовать до устранения неполадок.
- Никогда не оставляйте воздухонагнетатель под дождем.
- Данный тип воздухонагнетателя используется для снабжения воздухом надувных продуктов.
- Воздухонагнетатель предназначен только для бытового использования.

Хранение:

Держите воздухонагнетатель вдали от воды. Для чистки, протрите влажной тканью.
 Воздухонагнетатель не требует смазки и не имеет обслуживаемых частей - не пытайтесь его обслуживать. При использовании, не помещайте шнур в воду, влажное место или места проезда транспорта. Когда воздухонагнетатель не используется, храните его вертикально на устойчивой поверхности в сухих условиях, в закрытом помещении. Свободно сматывайте шнур и поместите его около насоса.

Инструкция по заземлению:

Продукт должен быть заземлен. В случае короткого замыкания заземление уменьшает риск удара током и обеспечивает сохранность электропроводки. Продукт снабжен шнуром, имеющим провод заземления с соответствующей штепсельной вилкой. Розетка должна быть заземлена согласно действующих нормативов.

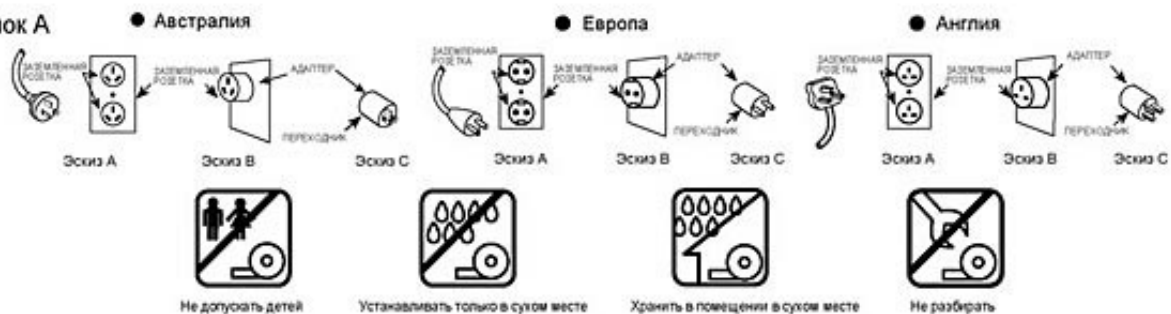
Опасно:

Неправильная установка штепсельной вилки может привести к удару током. Если электрошнур поврежден, он должен быть заменен компетентным работником для избежания поражения током. Если ремонт, замена шнура или штепселя необходимы, не соединяйте провод заземления с любым рабочим контактом штепсельной вилки. Зеленый провод (с или без желтых полос) является заземляющим проводом. Согласуйте с компетентным электриком, если данная инструкция полностью не понята, или если есть сомнения относительно того, заземлен ли продукт должным образом. Данным видом работ должен заниматься компетентный электрик.

Основные крепления:

Для заземленных продуктов, силой тока менее 15 Ампер нужно следовать следующей инструкции: продукт предназначен для использования в исправной электросети и имеет заземляющий штепсель, который выглядит как на Рис А. Данный штепсель должен быть подключен к розетке с постоянным заземлением (Рис. А)

Рисунок А

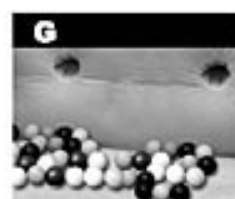
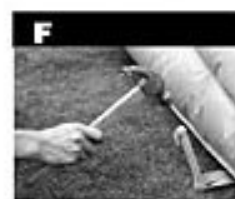


Shunde Huawei Air-Blower Mfg.Co.,Ltd

Address : 32 Beiguan Rd. Siji Ronggui Shunde Foshan,Guangdong P.R.China

УСТАНОВКА БАТУТА:

- Проверить поверхность на которую будет установлен батут - на земле не должно быть осколков или других режущих предметов. Не устанавливайте устройство на бетон или другие твердые поверхности.
 - Место установки должно быть на мягкой поверхности как минимум в 2 метрах от любых строений или заграждений таких как забор, гараж или дом; выступающих ветвей деревьев; бельевых веревок или линий электропередач.
 - Игровая зона должна быть свободна от препятствий таких как: мебель, стены, острые предметы и другие твердые поверхности.
 - Устанавливайте батут вдали от воды и пожароопасных мест.
 - Предохраняйте воздуходувкатель и электрошнур батута от мокрых и влажных мест. Если вода контактирует с воздуходувкателем, необходимо вынуть его шнур из розетки. Не включайте пока воздуходувкатель полностью не высохнет.
 - Извлеките продукт из сумки для хранения. Убедитесь, что покрытие горки прилегает к ней с веру до низу. Располагайте продукт как можно ближе к источнику тока.
 - Расправьте трубу для надувания батута и прикрепите ее к выходу воздуходувкателя. Убедитесь, что труба для надувания батута в исправном состоянии и что она надежно закреплена. Кроме того, надувная труба не должна быть изогнутой и закрученной. Переместите воздуходувкатель в случае необходимости.
 - * Если это водная горка, следуйте нижеуказанной инструкции, если нет, не обращайте внимание на рис. А, В, С, D
 - * Разложите продукт, расположите пустые емкости для воды, заполните их водой и присоедините с обеих сторон к продукту. Вес емкостей с водой - 22кг. Убедитесь, что водяные мешки вложены до того как продукт будет заполнен водой и никогда не разрешайте детям играть без установленных водяных мешков.
 - * Прикрепите разбрызгивающие насадки липучками на веру перекладки. Убедитесь, что рукава прикреплены с обеих сторон горки при помощи липучек.
 - * Прикрепите рукав к источнику воды и убедитесь, что батут полностью надул до того как отключить воду.
 - Вставьте крепёжные скобы в землю через отверстия в воздуходувкателе.
 - Убедитесь, что воздуходувкатель крепко закреплён и выключен. Убедитесь в безопасном подключении электропитания.
 - Закрепите воздуходувкатель. Вставьте вилку в розетку с заземлением.
 - Включите воздуходувкатель - он должен работать на протяжении всего времени пользования батутом. (рис. E)
 - Батут должен быть полностью надул.
 - Закрепите горку стойками к земле, продевая их в крепёжные петли батута. Для предотвращения опрокидывания или поднятия горки во время игры, необходимо надежно закрепить стойки в земле. Убедитесь, что стойка находится в петле горки. Стойка должна быть помещена в уровень с землей или немного выше земли. (рис F)
 - Проверьте рекомендации по возрасту и весу детей (данные напечатаны на продукте). Не превышайте общий вес детей для данного продукта.
 - Положите прилагающиеся игровые аксессуары внутрь продукта (как указано на рис. G, H)
 - * С обеих сторон горки установите вспомогательные подушки.
 - * Включите подачу воды.
- Совет: Утечка воздуха через линзочку необходима, так как горка надувается постоянным потоком воздуха и эта утечка предохраняет продукт от перекачивания.
- Совет: Устанавливайте горки так, чтобы скользящая поверхность не была направлена к солнцу, так что бы солнечные лучи не ослепляли глаза детей, когда они съезжают с горки.



ДЕМОНТАЖ БАТУТА

- Убедитесь, что на батуте нет детей.
- Убедитесь, что продукт свободен от посторонних предметов.
 - * Если продукт - водяная горка, слейте воду из емкостей и отсоедините их с обеих сторон.
- Выключите воздуходувку.
- Выключите воздуходувку из розетки.
- Удалите растяжки и отсоедините надувной шланг от воздуходувки.
- Из батута следует выпускать воздух на протяжении 5 мин. Убедитесь, что батут полностью сдут. (Согласно рис I)
- Удалите стойки закрепляющие батут
- Сложите батут к середине с двух концов, потом также с обеих сторон и далее один раз пополам вдоль продольной оси (рис. J,K,L)
- Сверните плотно батут, начиная с конца, находящегося с противоположной стороны от надувной трубы (рис M,N)
- Сложите в сумку батут, стойки и др. детали (пластик, мячи или водяные мешки). Застегните сумку (рис. O)



ХРАНЕНИЕ

- ▶ Для предотвращения опрокидывания или других вероятных опасностей необходимо проводить регулярный осмотр продукции, а также перед и во время использования.
- ▶ Сезонные осмотры и ремонты должны проводиться при любых повреждениях батута или протечках воздуха.
- ▶ Для ремонта проколов или порезов поверхностей батута ламинированных ПВХ, используйте ремкомплект поставляемый с батутом.
- ▶ Если необходим ремонт поверхности отличающейся от ламинированной ПВХ или ремонт дыры, то ремонт должен быть проведен вручную при помощи иглы и прочной грубой нити.
- ▶ Для очистки батута применять нежесткую ткань и мягкое моющее средство.
- ▶ Не храните батут мокрым. Перед хранением батут необходимо просушить.

Actionair® is a trademark of **Swiftech Company Ltd.**

© Copyright 2005 by **Swiftech Company Ltd.** All Rights Reserved. Made In China

Address: Dongcheng Industrial Zone, Xinping Road, Minzhong Town, Zhongshan City, Guangdong Province, China

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ

- Несоблюдение инструкций может привести к травмам.
- Устанавливайте батут на безопасном расстоянии (не меньше 2м) от огня, стен или других заграждений.
- Продукция не должна использоваться во время дождя и/или грозы и если скорость ветра превышает 40 км/час.
- Продукция должна быть полностью надута до того, как детям будет разрешено зайти. Продукция должна оставаться полностью надутая до того момента пока ее не покинут все дети.
- Если батут начинает выпускать воздух, выведите детей и проверьте все соединения, шнур питания и подачу электроэнергии.
- Не тянуть по бетону или другим грубым поверхностям.
- Запрещено самостоятельно вносить изменения в продукцию.
- Продукция должна регулярно проверяться на предмет повреждение шнура, штепсельной вилки, всей конструкции и запасных деталей.
- Для уменьшения риска пожара или электрошока не используйте воздухонагнетатель с регулирующими устройствами.
- Проверяйте крепление батута во время его работы, для гарантии безопасности.
- Переносная сумка это НЕ ИГРУШКА, она служит только для транспортировки.
- Взрослые обязаны монтировать и демонтировать продукцию. Взрослые обязаны контролировать работу продукта все время пока он используется.
- Возраст и размер детей которые играют в одно и то же время должен быть сопоставим. Не допускать к игре детей до 3 лет. Они могут проглотить мелкие детали. Никогда не оставляйте детей без присмотра во время игры.
- Держите детей и животных как можно дальше от электрического насоса.
- Людям с головными, шейными, спинными или группами опорно-двигательными повреждениями, маленьким детям, беременным женщинам и другим, кто может быть восприимчив к повреждению от падения, столкновения или удара не разрешается использовать данную продукцию.
- Обувь, очки, драгоценности и другие твердые или острые предметы, которые могут стать причиной повреждения, должны быть сняты перед входом на батут.
- Для предотвращения удушья, дети не должны заходить на батут пока они едят, пьют или что-то жуют.
- На батуте запрещено делать сальто, бороться, бегать или толкать друг друга.
- Не разрешается: прыгать по краям и на ступеньках; залезать и подвешиваться на стенах и сетке снаружи.
- В случае травмы незамедлительно вызвать врача.



■ надувной батут

* водяные горки

хранить инструкцию для дальнейшего использования

пожалуйста прочитайте все правила безопасности перед установкой

Мы думаем о безопасности в первую очередь. Пожалуйста следуйте всем правилам для безопасности ваших детей

Осторожно! Электрически управляемая продукция

Необходим присмотр взрослых. Процесс надувания батута не рекомендуется детям до 16 лет. Процесс надувания должен проходить под присмотром, для предотвращения поражения электрическим током.

ОСТОРОЖНО:

не подходит для взрослых

ВЗРОСЛЫМ НЕЛЬЗЯ ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ДАННЫМ ПРОДУКТОМ

для ВОЗРАСТА ОТ 3 до 10 ЛЕТ

не подходит для проката или коммерческого использования

ИНСТАЛЛЯЦИЯ ВЗРОСЛЫМИ

НАБЛЮДЕНИЕ ВЗРОСЛЫМИ ОБЯЗАТЕЛЬНО

для ЧАСОВОГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

УСТАНАВЛИВАТЬ ТОЛЬКО НА МЯГКОЙ ОСНОВЕ



Не использовать для детей до 3-х лет - малые части могут быть проглочены.